31988R2050

15.7.1988 DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH L 185/6

ROZPORZĄDZENIE RADY (EWG) NR 2050/88
z dnia 24 czerwca 1988 r.
zmieniające rozporządzenie EWG nr 1883/78 ustanawiające ogólne reguły finansowania interwencji przez Europejski Fundusz Orientacji i Gwarancji Rolnej, Sekcja Gwarancji

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 729/70 z dnia 21 kwietnia 1970 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej [1], ostatnio zmienione rozporządzeniem (EWG) nr 2048/88 [2], w szczególności jego art. 3 ust. 2,

uwzględniając wniosek Komisji [3],

uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego [4],

uwzględniając opinię Trybunału Obrachunkowego [5],

a także mając na uwadze, co następuje:

rozporządzenie (EWG) nr 1883/78 [6], ostatnio zmienione rozporządzeniem EWG nr 2095/87 [7], zawierało podstawowe reguły finansowania środków interwencyjnych w postaci publicznego składowania;

należy dostosować reguły dotyczące amortyzacji produktów składowanych określone w art. 7 i 8 tego rozporządzenia do nowych wytycznych w zakresie finansowania wydatków rolnych, określonych w Konkluzjach Rady Europejskiej z dnia 11 i 12 lutego 1988 r., zgodnie z którymi do roku 1992 musi zostać znormalizowana sytuacja składowania;

począwszy od roku 1989 wartość produktów rolnych skupowanych w ramach regulacji organizacji rynku powinna być generalnie amortyzowana bezpośrednio podczas skupu;

nadzwyczajna amortyzacja będzie dokonywana w latach 1989—1992 na podstawie środków przewidzianych w tym celu w odpowiednich budżetach Wspólnoty;

przedłużeniu, aż do roku 1992, ulegnie stosowanie przepisów rozporządzenia (EWG) nr 1334/86 [8], upoważniającego Komisję do obniżenia standardowej stopy procentowej i jednolitych kwot standardowych stosowanych do obliczania kosztów publicznego składowania, ponieważ poziom zapasów interwencyjnych nie uległ jak dotąd istotnemu obniżeniu,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (EWG) nr 1883/78 wprowadza się następujące zmiany:

1. W art. 5 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Nie naruszając akapitu pierwszego, Komisja jest upoważniona w odniesieniu do lat budżetowych 1989—1992 do ustalenia jednolitej stopy procentowej na poziomie poniżej jej poziomu reprezentatywnego. Jeżeli stopa procentowa przyjęta przez Państwo Członkowskie jest niższa niż ustalona stopa procentowa, Komisja może ustalić jednolitą stopę procentową dla tego Państwa Członkowskiego na tym niższym poziomie.”.

2. W art. 6 akapit drugi otrzymuje brzmienie:

„Nie naruszając na akapitu pierwszego, Komisja jest upoważniona w odniesieniu do lat budżetowych 1989—1992 do ustalenia jednolitych kwot standardowych na poziomie odpowiadającym trzech czwartym jednolitych kwot standardowych ustalonych na zwykłej podstawie.”.

3. Artykuły 7 i 8 otrzymują brzmienie:

„Artykuł 7

W sprawozdaniach rocznych określonych w art. 4 ust. 1 ilości produktów składowanych, które mają zostać przeniesione na następny rok, co do zasady wycenia się według ceny skupu. Procedury ustalania cen ilości, które mają zostać przeniesione na następny rok budżetowy, ustala się dla różnych produktów na podstawie wartości księgowej zarejestrowanej przez agencje interwencyjne zgodnie z procedurą określoną w art. 13 rozporządzenia EWG nr 729/70.

Artykuł 8

1. W przypadku gdy dla danego produktu szacunkowa cena sprzedaży dla produktów objętych publicznym składowaniem interwencyjnym jest niższa niż jego cena skupu, stosuje się stopę amortyzacji na dzień skupu odpowiedniego produktu. Taką stopę ustala się dla każdego produktu zgodnie z procedurą przewidzianą w art. 13 rozporządzenia (EWG) nr 729/70 przed rozpoczęciem każdego roku.

---

[1] Dz.U. L 94 z 28.4.1970, str. 13.
[2] Dz.U. L 185 z 15.7.1988, str. 1.
[3] Dz.U. C 129 z 18.5.1988, str. 18.
[4] Opinia wydana dnia 16 czerwca 1988 r. (dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym).
[5] Dz.U. C 166 z 25.6.1988, str. 6.
[6] Dz.U. L 216 z 5.8.1978, str. 1.
[7] Dz.U. L 196 z 17.7.1987, str. 3.
[8] Dz.U. L 119 z 8.5.1986, str. 18.

2. Stopa amortyzacji nie przekracza różnicy między ceną skupu a dającą się przewidzieć ceną sprzedaży odpowiedniego produktu.

3. Komisja może ograniczyć amortyzację w momencie skupu do części stopy obliczonej zgodnie z ust. 2. Część ta nie może być mniejsza niż 70 % amortyzacji ustalanej na podstawie przepisów ust. 1.

W takich przypadkach Komisja dokonuje drugiego odpisu amortyzacyjnego na koniec roku budżetowego, zgodnie z metodą wskazaną w ust. 5.

4. Od 1989 r. do 1992 r. dokonuje się nadzwyczajnych odpisów amortyzacyjnych na początku każdego roku na podstawie środków przewidzianych w odpowiednich budżetach Wspólnoty, aby do roku 1992 znormalizować sytuację składowania.

5. W przypadku odpisów określonych w ust. 3 akapit drugi i w ust. 4 Komisja ustala, zgodnie z procedurą przewidzianą w art. 13 rozporządzenia (EWG) nr 729/70, ogólne kwoty amortyzacji w podziale na produkty i na Państwa Członkowskie.".

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 października 1988 r.

Niniejsze rozporządzenia wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Luksemburgu, dnia 24 czerwca 1988 r.

W imieniu Rady

M. BANGEMANN

Przewodniczący